

2012 March No.627

広報

あなたと町をむすぶ情報誌

東へい



五穀豊穰を祈念して ～大塚神社奉納 二月踊り（川西地区）～ （関連記事はP 10に掲載）

3

2月1日現在／人口の動き

	当月	前月	（前月比）
男	3,332	3,339	（－7）
女	3,741	3,737	（ 4 ）
合 計	7,073	7,076	（－3）
世帯数	3,271	3,274	（－3）
転 入	14人	出 生	4人
転 出	11人	死 亡	11人

今月号のみどころ

P3 切手コンテスト作品募集
P10 祝 春祭り



ふるさと納税 へのご協力、
1年間ありがとうございました。

14件 総額 793,800円

(平成23年4月から平成24年2月末現在)

累計 69件 総額 5,706,300円

※『東串良町ふるさと応援基金』として受け入れられます。

内 訳

■東串良町への直接寄附額／14件：793,800円

※直接東串良町へ寄附をしていただいた場合、全額が町の財源として受け入れられ、活用されます。

■県経由の寄附額／0件

※県を通じて寄附をして頂いた場合、東串良町を寄附先に指定すれば、寄附金額の6割が東串良町へ交付されます。

ふるさと納税について

出身地や応援したい市区町村、都道府県へ寄附をすれば、5千円を越える部分について、お住まいの市区町村の個人住民税と所得税が減額される優遇措置が受けられます。

注意

※税の優遇措置を受けるためには、確定申告をしていただく必要があります。

※今年の12月31日までに寄附された分は、25年度の市県民税と今年の所得税が減額の対象になります。

寄附をしていただいた方を対象に、東串良町では…

東串良町では、感謝の気持ちを込めて、地域産業振興を目的として、東串良町の特産品を贈ることを決定しています。また、郷人会（関東・関西東くしら会等の同窓会）で寄附の協力を呼び掛け、財政の確保に努めます。



【お問い合わせ先】東串良町役場企画課

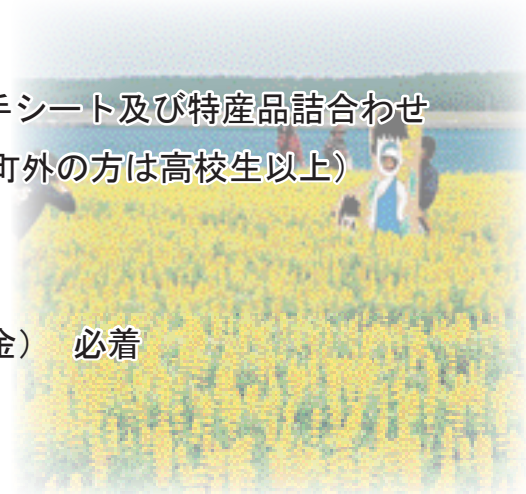
☎0994 (63) 3122

～あなたの写真・絵画がオリジナルフレーム切手に！（予定）～

東串良町町制施行80周年記念 切手コンテスト作品募集中！！

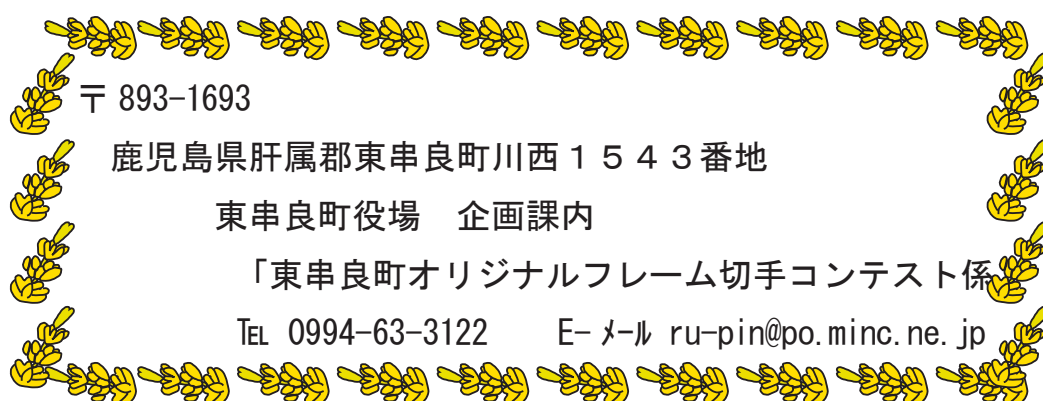
東串良町は平成24年10月で町制施行80周年を迎えます。そこで記念事業の一環としてオリジナルフレーム切手などを作成することを予定しており、広く皆様方から作品を募集することになりました。入賞作品の中からオリジナルフレーム切手などを作成しますので奮ってご応募ください。

- **テーマ** 「東串良町」
- **賞品** 入賞受賞者へオリジナルフレーム切手シート及び特産品詰合わせ
- **応募資格** どなたでもご応募できます（但し、町外の方は高校生以上）
- **応募費用** 無料
- **受付期間** ただいま受付中
× 切 平成24年4月13日（金） 必着
- **応募方法**
 - ・「東串良」をイメージした作品。
 - ・応募用紙（役場企画課、HP等で入手可能）に作品を添えてください。
 - ・作品は未発表作品で1人2点までとします。
 - ・サイズ（写真・絵画とも横向き）
写真 2Lサイズ（入賞された場合デジタルデータ等の提供をお願いします）
絵画 サイズは問いません。
 - ・お申し込みいただいた作品は返却できません。
 - ・応募作品は「加工された作品」であるかどうかを明記してください。



● 応募先、お問い合わせ先

----- 作品の提出は郵便・持参で受け付けます -----



- **審査** 東串良町及び東串良町が選定した審査員が審査。
- **応募要項** 応募用紙に明記してあります。

中学校卒業前までのお子さんを持つ方へ

昨年10月からの「子ども手当」 申請はお済みですか？

平成24年3月末までに必ず申請してください!!

- ◆ 平成23年10月分からの子ども手当を受け取るためには

10月より前に受け取っていた方も含め、対象のお子さんを持つ方はすべて、お住まいの市町村へ申請する必要があります。（公務員の方は勤務先へ申請）



申請期限は、平成24年3月末です。

※平成24年3月31日は土曜日ですので、市町村窓口が閉庁日の場合、前日までをお願いします。

- ◆ 3月末までに申請すれば、10月分からの手当を受給できます。

期限までに申請を行わなかった場合は、

手当を受け取ることができなくなります!!



ご注意ください!

以下の方は申請した月の翌月分からの支給となります。

（3月までに申請しても遅って受け取れません）

- 10月以降に他の市町村へ転居した方 ●10月以降にお子さんが生まれた方
- 申請が遅れると、遅れた分の手当を受け取ることができなくなる場合がありますので、速やか（15日以内）に申請をしてください。

詳しくは、お住まいの市町村へお問い合わせください。

（お問い合わせ先）

東串良町役場 福祉課 福祉係 電話 0994-63-3103



厚生労働省・都道府県・市町村

鹿屋年金事務所から 年金相談の予約制のお知らせ

■平成24年3月27日（火）より年金相談の予約制を始めます。

■平成24年3月21日（水）より受付。

■予約相談受付内容

各種年金のご請求、ご相談について

■予約申し込み方法

年金相談のご予約は、相談希望日1か月前からお電話又は年金相談窓口でお受けいたしております。また、ご予約を受け付ける際には、『基礎年金番号』『相談者氏名』『電話番号』『相談内容』等について確認させていただきます。

■予約時間帯

毎週火曜日～金曜日の午前9時～午後4時まで

（いずれの日も12時～13時までの時間帯を除かせていただきます。）

■予約申し込み電話番号

0994-44-1044（お客様相談室）

※電話の受付時間は平日午前8時30分～午後5時までです。（土・日・祝日を除く）



年金相談にお越しの際は、年金手帳（基礎年金番号通知書）、年金証書、振込通知書などの他、相談者本人であることを確認できるものをご持参のうえ、予約時間までにお越しいただき総合相談窓口にお申し出ください。なお、代理の方がご相談に来られる際は、委任状が必要となります。

年金制度改正のお知らせ

2011年11月号でお知らせいたしました。「納付可能期間を10年間に延長」の施行日が決定されました。

平成24年10月から3年間に限り

●納付可能期間を10年間に延長します

- 現在、未払いの国民年金保険料を遡って納められるのは過去2年分までですが、平成24年10月1日から3年間に限り、過去10年分まで遡って納められるようになります。

（注）老齢基礎年金を受給している方などは対象となりません。

- 3年度以上遡って納付する際は、加算金がかかります。

●詳しい内容が知りたい！

■お近くの「年金事務所」へ、お越し下さい。

■お電話による相談は「ねんきんダイヤル」へ

0570-05-1165 または 03-6700-1165（IP電話、PHS用電話）

※受付時間：月～金曜日 午前8：30～午後5：15、月曜日（休日明けの初日）午前8：30～午後7：00、第2土曜日 午前9：30～午後4：00

●過去に国民年金の未納があるかどうか知りたい！

■「ねんきんネット」をご利用ください。

「ねんきんネット」の利用方法に関するお問い合わせは、「ねんきん定期便・ねんきんネット専用ダイヤル」へ

0570-058-555 または 03-6700-1144（IP電話、PHS用電話）

※受付時間：月～金曜日 午前9：00～午後8：00、第2土曜日 午前9：00～午後5：00

高額な外来診療受診者	事前の手続き	医療機関窓口へ提示するもの
70歳未満の方【全区分】 70歳以上75歳未満の非課税世帯の方 【低所得者Ⅰ・Ⅱ区分】	「限度額適用認定証等」の 交付を申請してください	国民健康保険被保険者証 限度額適用認定証等
70歳以上75歳未満で、課税世帯の方 【一般・現役並み所得者区分】	必要ありません	国民健康保険被保険者証 高額療養費証
後期高齢者医療制度に加入されて いる非課税世帯の方 【低所得者Ⅰ・Ⅱ区分】	「限度額適用認定証等」の 交付を申請してください	後期高齢者医療被保険者証 限度額適用認定証等
後期高齢者医療制度に加入されて いる課税世帯の方 【一般・現役並み所得者区分】	必要ありません	後期高齢者医療被保険者証

自己負担限度額は所得区分により異なることから、医療機関の窓口で所得区分に応じて限度額を適用するために「限度額適用認定証等」の提示が必要となりますので、必要な方は交付を申請してください。ただし、保険料を滞納していると、交付されない場合があります。

■「限度額適用認定証」の交付申請先

東牟婁町役場1階 福祉課 国民健康保険・後期高齢者医療担当窓口

■交付申請に必要なもの

・国民健康保険被保険者証 または 後期高齢者医療被保険者証 ・印鑑

国民健康保険限度額適用認定証	
交付年月日	
記号	番号
世帯主	住所
氏名	氏名
対適象者用	生年月日
発行期日	
有効期限	
適用区分	保険者印
保険者番号並びに保険者の名称及び印	

見本

後期高齢者医療限度額適用・標準負担額減額認定証	
交付年月日	
被保険者番号	
被保険者	住所
氏名	氏名
生年月日	生年月日
発効期日	発効期日
有効期限	有効期限
適用区分	適用区分
長期入院該当年月日	長期入院該当年月日
保険者番号並びに保険者の名称及び印	保険者印
鹿児島県後期高齢者医療広域連合	

見本



《現在「限度額適用認定証等」をお持ちの方へ》

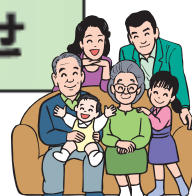
現在お持ちの限度額適用認定証等は廃止されている期限（平成24年7月31日）まで使用することができませんので、外来で高額な診療を受けられる際は、医療機関等へご提示ください。

限度額適用認定証等を提示しなかった場合は、自己負担分を全額支払ったあと、限度額を超えた分が医療保険者から支給されます。（国民健康保険に加入されている方は申請が必要です。）

【お問い合わせ先】

東牟婁町役場福祉課 国民健康保険・後期高齢者医療担当窓口 63-3103

国民健康保険・後期高齢者医療制度からのお知らせ



外来受診時の窓口負担額が自己負担限度額までになります!!

これまで、高額な外来診療を受けたとき、ひと月の窓口負担額が自己負担限度額以上になった場合でも、いったんその額を支払い、あとで医療保険者から高額療養費として支給していましたが、平成24年4月1日からは、高額な外来診療を受けたとき、医療機関の窓口へ「**限度額適用認定証等**」を提示すれば、ひと月の窓口負担額が自己負担限度額までにとどめられます。

《自己負担限度額(月額)》

■ 国民健康保険に加入されている70歳未満の方

所得区分	3回目までの限度額	4回目以降の限度額
上位所得者	150,000円+(医療費-500,000円)×1%	83,400円 ※1
一般	80,100円+(医療費-267,000円)×1%	44,400円 ※1
非課税世帯	35,400円	24,600円 ※1

※1 過去12か月間に高額療養費の支給が4回以上あった場合

■ 国民健康保険に加入されている70歳以上75歳未満の方及び後期高齢者医療制度に加入されている方

所得区分	自己負担割合	外来(個人単位)	外来+入院(世帯単位)
現役並み所得者	3割	44,400円	80,100円+(医療費-267,000円)×1% ※2
一般	1割	12,000円	44,400円
恒所得者Ⅱ	1割	8,000円	24,600円
恒所得者Ⅰ	1割	8,000円	16,000円

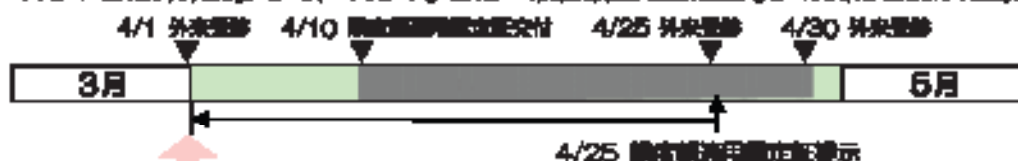
※2 過去12か月間に高額療養費の支給が4回以上あった場合、4回目以降は44,400円

● 月の途中で75歳の誕生日を迎えて後期高齢者医療制度に加入された方は、75歳到達月の自己負担限度額が半額になります。

《月の途中で「限度額適用認定証」の交付を受けた場合》

【例】国民健康保険(70歳未満・一般区分、70歳以上・現役並み所得者区分)及び後期高齢者医療(現役並み所得者)の方の場合

4月1日に外来受診して、4月10日に「限度額適用認定証等」の交付を受けた場合



「**限度額適用認定証等**」を提示すれば、月初めまでさかのぼって限度額が適用されます。

4月1日 外来受診 自己負担額 30,000円(総医療費 100,000円)

4月10日 限度額適用認定証交付

4月25日 外来受診 自己負担額 90,000円(総医療費 300,000円) **限度額適用認定証を提示**

限度額適用認定証を提示したため、月初めにさかのぼって限度額までの支払いとなります。
 限度額 80,100円+(100,000円+300,000円-267,000円)×1%=81,430円
 81,430円-30,000円(4月1日支払い分)=51,430円の支払いで済みます。

4月30日 外来受診 自己負担額 60,000円(総医療費 200,000円)

限度額 80,100円+(100,000円+300,000円+200,000円-267,000円)×1%=83,430円
 83,430円-81,430円(前月までの支払い分)=2,000円の支払いで済みます。

限度額を超えた後、同じ月に同じ医療機関を外来受診した場合

限度額に1%加算がある所得区分の場合は、その加算分のみの支払いで済みます。
 1%加算のない場合は、窓口での支払いはありません。



みんなの広場



みなさんからの情報・話題をお待ちしています。企画課 ☎ 63-3122

プロの練習方法を体感！

レノヴァ鹿児島バスケットクリニック

1月29日（日）、日本バスケットボールリーグ2部機構（JBL2）のレノヴァ鹿児島の選手によるバスケット教室が東串良町体育館において開催され、町内外の約70人の子供達が参加しプロの練習法を学びました。

今回のバスケット教室では肥後剛選手（G）と宮崎亮嘉選手（F）の2選手が子供達を指導してくださり、子供たちは両選手から学ぶハンドリングやパスの受け方など基本動作中



心の練習に悪戦苦闘しつつも、一流のプロの選手と交流できる貴重な時間を楽しんでいるようでした。

バスケット教室に参加した東串良ミニバスケットボール少年団の子供達も非常に充実した時間をすごせたようで「今回学んだことを試合で生かせるようにしたい」と笑顔で話していました。

津波から命を守ろう！

池之原小学校避難訓練

池之原小学校が、大地震の後に津波が発生したとの想定で、2月10日（金）に避難訓練を実施しました。

子どもたちは、これまでも地震や火災の避難訓練に取り組んでおり、地震発生を告げる放送を聞くと、すぐに机の下にもぐり込み、その後、素早く校舎の外へ避難しました。

運動場に集まった後は、池之原小学校は海拔24mに位置しているので比較的安全であるが、状況によっては高台に避難しなければならないという話を聞いたり、校区内の避難場所を確認したりしました。



県大会でベスト8進出 東串良中学校女子バスケット部

2月4日（土）～8日（水）にかけて行われた、鹿児島県新人バスケットボール大会で、東串良中学校女子バスケットボール部が遂に念願の県ベスト8を達成されました。

90チームが参加した今大会で、1回戦・和田中、2回戦・甲東中、3回戦・谷山中、4回戦・吉野中と鹿児島市内のチームを次々に倒し、ベスト8を決めました。

選手の皆さんは「7人しかメンバーがおらず、練習内容も限られるという厳しい条件の中での県ベスト8は嬉しい限りでした。今大会前に練習を手伝ってくれた3年生の力も大きかったと思います。次の目標は、県ベスト4です。新たな目標に向かって、これからも頑張っていきたいと思っています。」と豊富を語っていました。



***** 渡口杏奈さん全国大会出場 *****



東串良中学校2年生の渡口杏奈さんが、鹿児島県代表として、3月28日～30日に関東で行われる、都道府県対抗ジュニアバスケットボール大会に出場します。

県選抜に選ばれた経緯は、10月に行われた地区対抗ジュニアバスケットボール大会での活躍が認められ、まず25人の選抜候補になりました。その後15人に絞られ、最終的に12人の県選抜選手となりました。

渡口さんは、中学校からバスケットボールを始め、177cmという長身を生かしてめきめき力をつけ、県を代表する選手になりました。顧問の田中先生は、「ここまでの選手に成長したのは、生まれながらにして備わった柔軟性と器用さ、それに何よりバスケットボールに真面目に取り組む姿勢があったからこそだと思います。」と話しています。

本人は、「私は鹿児島の代表として、たくさんのことを学び、地区のレベルアップに努めたいです。そして、県選抜チームに少しでも貢献できるように頑張りたいです。」と抱負を述べています。

渡口さん、大会での活躍を、大いに期待しています！

国際青少年空手道選手権大会に出場！

楠田真央さん（柏小2年） 楓華さん（4年）

4月14日（土）、15日（日）東京体育館にて行われる「第8回 国際青少年空手道選手権大会」に柏原小学校2年の楠田真央さん、同小学校4年の楠田楓華さんが出場します。

2人は「優勝目指して、頑張ります！」と話してくれました。



まお
楠田真央さん



ふうか
楠田楓華さん



みんなの広場



Part2

みなさんからの情報・話題をお待ちしています。企画課 ☎ 63-3122



祝 春祭り

五穀豊穡を祈念
～大塚・廣田・宮貫の三社に奉納～

宮貫神社



役 所



田よみ行事の様子



廣田神社



池之原下



かぎ引き行事の様子



池之原上西

大塚神社



川 西



唐 仁

男女共同参画地域推進員を紹介します



小蓬原 千津留さん
(新川西上一)

鹿児島県では、男女共同参画を推進することを目的に男女共同参画地域推進員（以下推進員）を設置しており、現在 23 市町村 68 名の推進員の方が活躍されていますが、本町においても、この度、小蓬原千津留さんが推進員に委嘱されました

小蓬原さんは、今後の活動の抱負について「すべての人が、人として生きる力を、十分に発揮できる町を夢見ています。中心になってくださる方を募集いたします。」と話されていました。

※男女共同参画とは・・・「男女が社会の対等な構成員として自らの意志によって社会のあらゆる分野における活動に参画する機会が確保され、もって男女が均等に政治的、経済的、社会的及び文化的利益を享受することができ、かつ、共に責任を担うべき社会」と定義されています。

○小蓬原さんの活動に協力してくださる方を募集します。

男女共同参画社会づくりに関心や熱意のある方はご連絡ください。

☎ 080-5242-0710



ルーピンフェスティバル日程

本 祭 ルーピン祭り&潮干狩り

3月25日（日）

- 演芸大会 ● 石油備蓄基地見学会
- 潮干狩り

スポーツ大会

中学校野球大会 3月24日（土）・25日（日）

午前8時30分～ 町民運動場・東串良中学校

ママさんバレーボール大会 4月22日（日）

午前8時30分～ 町総合体育館、中学校体育館他

ソフトボール大会 4月22日（日）

午前8時00分～ 町民運動場、多目的広場

グラウンドゴルフ大会 5月10日（木）

午前8時30分～ 多目的広場



少年団バレーボール大会 6月17日（日）

午前8時30分～ 町総合体育館、中学校体育館他

剣道大会 平成25年2月24日（日）

午前8時30分～ 町総合体育館

見学会

「志布志国家石油備蓄基地見学会」開催のお知らせ

志布志国家石油備蓄基地では、ルーピンまつりに併せて3月25日（日）に基地見学会を開催します。当日、見学された方々を対象に「お楽しみ抽選会」を企画しておりますので、皆さんお誘い合わせの上、ぜひお越し下さい。

お問い合わせ先、志布志石油備蓄(株) 総務課（本白水） ☎ 0994-63-7511

元気なまちの

経済 農政 情報

【お問い合わせ先】

東串良町役場経済課
大隅地域振興局農政普及課
鹿兒島きもつき農協 東串良支所

☎ (63) 3123
☎ (52) 2144
☎ (63) 2525

春の農作業安全確認運動

農林水産省では、毎年約400名の農作業死亡事故の発生に歯止めをかけるため、事故防止に向けた取り組みとして、事故が多発する春の農作業（3月から5月）を運動期間として、全国運動を展開しております。

鹿兒島県においても、最大の死亡事故要因となっている「農業機械（トラクター）の転落・転倒事故」の防止と、万一の事故に備えた「労災保険」の加入促進に努めております。

3月に入り、本町においても水田でのトラクター等による農作業が多くなりますが、次の事項に注意していただき、安全な農作業を心掛けてください。

安全な農作業を心がけるのが第一ですが、万一の事故に備えて、「労災保険」に加入しましょう。一定の要件を満たしていれば、自営農業者本人が加入できる「特別加入制度」も用意されております。

トラクター事故を防止するために

農作業事故の中で、乗用トラクターの転落・転倒等による死亡事故が多発しております。

○フレーム付きトラクターでのシートベルト着用の徹底。

○転落・転倒が起こり得る危険個所の確認の徹底。

○ほ場を出る際のブレーキペダルの連結確認の徹底。

【お問い合わせ】

大隅地域振興局 農政普及課

☎ 52-2144

東串良町役場 経済課 農林水産係

☎ 63-3123（課直通）

お詫びと訂正

広報『東くしら』2月号No.626号「元気なま
ちの経済・農政情報」のコーナーに誤りがありま
したので、訂正してお詫びいたします。

誤）大隅地域振興局 農政普及課 ☎ 43-3122

正）大隅地域振興局 農政普及課 ☎ 52-2144

『母ちゃんパワーで畜産危機を乗り越ろう！』～「和牛講演会」を開催～

2月9日 町保健センターで、和牛子牛の商品性向上を目指そうと、和牛講演会（主催 町和牛振興会 永田客蔵会長）が開催され、町内和牛生産者80名余りが参加し、熱心に聴講しました。

まず始めに、東部畜産技術員連絡協議会で大型農家モデル巡回指導を受けている、宮之前雅俊さんが体験発表を行いました。宮之前さんは平成19年に就農し、親の経営する和牛繁殖に取り組んでいます。

「就農した当初は農業をしたことが無く分からないことばかりでしたが、今回の巡回指導を受けることにより、子牛の発育や健康状態が改善され、家族4人で健全な経営を行えるまでになりました。県の推奨する子牛育成マニュアルを忠実に実践することで、今まで牛の発育にバラツキがあったものが均一になり、セリ価格も4万円ほど

改善されています。将来の目標は、親子3代の夢でもある県畜産共進会に出場することです。」とモデル農家巡回での手応えと将来の抱負を語ってくださいました。

次に鹿児島きもつき農協の新穂茂畜産部長より肉用牛情勢について報告がありました。「農家件数は高齢化と後継者不足により年々減少方向にあり、頭数についても平成22年まで上昇傾向であったが、今年より減少している。現状を維持していくるように様々な対策を今のうちから講じていく必要がある。また、肝属市場の課題でもある高齢牛の更新について、各市町対策を講じて頂いており、改善してきている。しかし、県下の平均と比べると10歳以上の牛がまだまだ多い状況なので、積極的な更新をお願いしたい。」と指導されました。

最後に、都城市より「モーモー母ちゃんの集い」実行委員長の飯盛由紀子氏より活動内容についてお話をいただきました。

「モーモー母ちゃんの集い」は平成12年に兵庫県で第1回目の会合があった後、約2年おきに全国各地において開催されています。今回第7回目が平成25年7月に都城市で開催される予定で、実行委員長である飯盛さんも開催に向けての準備等でご活躍されている様子でした。奇しくも第1



回目のあった年に口蹄疫の発生が確認され、一昨年、約十年ぶりとなる発生が宮崎県を始め日本国中を震撼させました。飯盛さんも「どうしたらこの感染を

止められるだろうか、都城市で感染が確認されたときは生きた心地がしなかった。」と、その当時の苦労を振り返り、「目に見えない脅威に怯えるのではなく、防疫体制を十分に整え、口蹄疫等の疾病予防に取り組むことが大切です。」とおっしゃっていました。

「『和牛の和は 夫婦の和 家族の和 仲間の和 母ちゃんの和』をモットーに母ちゃんの元気が日本の畜産を元気にする。がんばりましょう」と締め括られました。

今回3名の方に講演をして頂きましたが、どの話も和牛経営の未来を明るくするような元気のある講演会でした。この研修を生かし、さらなる東串良牛の商品性向上を目指して、生産者と関係者が一体となって頑張ります。

2月子牛セリ市成績表 (本人申告も含む) 肝属中央家畜市場 (2/15～2/17)

		頭数 (頭)	最高価格 (円)	平均価格 (円)	前月比 (円)	平均体重 (kg)
雌	町	101 (77)	624,000	359,614	9,876	254
	郡	776 (612)	789,000	362,091	11,336	257
去勢	町	66 (62)	659,000	405,712	6,509	281
	郡	841 (781)	659,000	415,317	4,994	291
計	町	167 (139)	659,000	377,832	957	265
	郡	1,617 (1,393)	789,000	389,774	7,985	275

※頭数は入場頭数、() 数は売却頭数です。なお、価格は消費税抜きです。3月セリ市は3月14日～16日の予定です。

町総合センター ☎63-2122
開館時間：午前9時～午後5時
土曜日・日曜日も開館しています。
ただし、祭日は休館です。

休館日 ● 3月20日(火)

子どもといっしょに読書の日
3月23日(金)



絵本
◆「ねむくなんか ないっ！」
ジョナサン・アレン
大人のまねして一晩中起きていたフクロウのフクちゃん。眠くて眠くておめめは、とろとろ。「ねむくないっ！」てがんばっているけれど！
「かわいくなんか ないっ！」「こわく なんか ないっ！」の続編です。



絵本
◆「いろいろ サンドイッチ」
山岡ひかる
楽しいことばのリズムにのって、はさまれていく「具」に子どもたちもワクワク！
親子の会話も弾む楽しい絵本です。



一般書
◆「夢違」
恩田陸
夢を映像として記録し、デジタル化した「夢札」。夢を解析する「夢判断」を職業とする浩章は、亡くなったはずの女の影に悩まされていた。人は何処まで「見る」ことができるのか？
戦慄と驚愕の幻視サスペンスです。



一般書
◆「道化師の蝶」
円城塔
第146回芥川賞受賞作品。
選考委員の方の講評も話題になった、円城氏の不思議な世界を味わってみられませんか？
「松ノ木の枝」も収められています。



絵本
◆「日本全国鉄道めいろ 全3巻」
恵知仁
鉄道を迷路に見立て、全国の名所や特産物などを探して地図を覚える画期的な絵本です。
全国の電車も紹介されています。



児童書
◆「かいけつゾロリ はなよめとゾロリじょう」
原ゆたか
小学生の皆さんが大好きな、かいけつゾロリシリーズ第50巻目の最新刊です。「ボタンカーメン」をめぐる愉快なお話。
はたして本物は、どこにあるのでしょうか？



一般書
◆「蛸ノ木」
葉室麟
幽閉先での家譜編纂と十年後の切腹を命じられた男。命を区切られた男の気高く壮絶な覚悟を描いた感涙の時代小説。
第146回直木賞受賞作品。



一般書
◆「共喰い」
田中慎弥
女を殴る父と同じ目をした、17歳の少年遠馬。川辺の町で起こる、逃げ場のない血と性を描いた小説。
第146回芥川賞受賞作品。



新成人からの記念寄贈本が届きました！

平成24年東串良町新成人より、町へ新刊本の寄贈がありました。
「子どもたちが、本をたくさん読んで、少しでも将来に役立ててくれたら嬉しいです」。という思いを込めて、『児童』向けの本が届けられました。
是非、ご活用ください。

お詫びと訂正

広報『東くしら』No626号(2月号)『第35回町内読書感想文コンクール審査結果』のコーナーに誤りがありましたので訂正して掲載いたします。心からお詫びいたします。申し訳ございませんでした。 誤) 稲村 太郎 → 正) 稲村 大朗

文化財通信



＜お問い合わせ先＞
東串良町教育委員会
社会教育課
TEL 0994-63-3134

広報紙掲載月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月
ページ	1	2	3	4	5	6	7	8	9
タイトル	文化財とは？	有形文化財とは？	無形文化財とは？	民俗文化財とは？	記念物とは？①	記念物とは？②	文化的景観とは？	伝統的建造物群とは？	まとめ

第9回 まとめ

1年間僕と一緒に勉強してきたけど、最後に、今までの文化財通信を振り返って、ミニテスト！
全部解けたらあなたも文化財マスター？

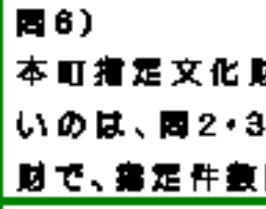
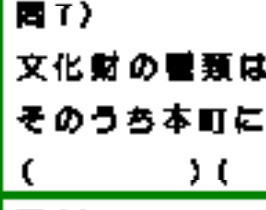
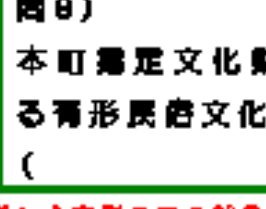


答えは文化財通信を見てね



文化財通信でとりあげた 東串良町の文化財テスト



	問1) 写真の中央の菩薩如来像は町指定()文化財で木造像です。		問5) 写真の()古墳は本町前方後円墳の中で2番目に大きい古墳です。
	問2) 左の写真の町指定有形民俗文化財の名前は？()		問6) 本町指定文化財の中で一番該当項目が多いのは、問2・3等が入る()文化財で、指定件数は()件※注1
	問3) 柏原相模器句は、町指定()文化財。形の無いものです。		問7) 文化財の種類は大きく分けると6つになり、そのうち本町に該当が無い3つは？()()()
	問4) 国指定史跡 藤仁古墳群は現在()基指定されています。		問8) 本町指定文化財の中で県指定を受けている有形民俗文化財の名前は？()

※注1) 平成28年11月10日で新しく実習の田の神像が加わっています。

1年間ぼくと一緒に文化財の勉強をしてきたけど、東串良には今回紹介できなかった文化財がまだまだ沢山あるんだよね。新年度からまた新しく学んでいこうね。





新青木 優唯ちゃん
(古市団地)
平成20年11月4日生まれ



山崎 千嘉ちゃん
(ルピナスタウン池之原)
平成20年10月8日生まれ



中園 にこちゃん
(にぎやかタウン池之原)
平成20年11月21日生まれ



揚野 晃碧ちゃん
(豊栄四)
平成20年9月18日生まれ



駿河崎 美風ちゃん
(豊栄七)
平成20年11月2日生まれ



草原 礼都ちゃん
(川西団地)
平成20年10月18日生まれ



宮地 莉央ちゃん
(池之原中)
平成20年8月4日生まれ



宮之前 陽大ちゃん
(池之原上西)
平成20年9月3日生まれ



中村 真直ちゃん
(岩弘下西一)
平成20年9月12日生まれ



島田 千夏ちゃん
(仲之町)
平成20年7月4日生まれ



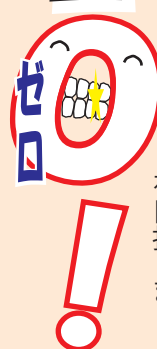
北川 健心ちゃん
(ルピナスタウン池之原)
平成20年11月9日生まれ



福澤 龍之介ちゃん
(溜水下西)
平成20年11月6日生まれ



ムシ歯



3歳児歯科検診

2月21日(火)に行われた、3歳児歯科検診の中でムシ歯ゼロの子どもたちを紹介します。
小さい頃から歯みがきの習慣を身につけて、ムシ歯ゼロを目指しましょう!【受付順】



子育て支援センターひまわり館

ひまわり通信

ひまわりカレンダー【3月11日～4月7日予定表】

日	月	火	水	木	金	土
3/11 休館	12 お店屋さん ごっこ遊び	13 休館	14 英語にTry	15 ひつとべ館	16 身体測定	17 休館
18 休館	19 園庭で遊ぼう	20 春分の日	21 ベビーマッサージ (予約制)	22 親子でエアロビ ※保健センターにて	23 休館	24 休館
25 休館	26 絵の具遊び	27 お楽しみ会	28 粘土で遊ぼう	29 園庭で遊ぼう	30 休館 (新年度準備のため)	31 休館
4/1 休館	2 はじめまして! カレンダー作り	3 休館	4 ひつとべ館	5 歌あそび♪ リズム遊び♪	6 園庭で遊ぼう	7 休館

★午前10時～午後3時の間なら、何時でも自由に利用できます。
(カレンダー記載の活動は午前中に行っています。)

★0歳から就学前のお子様をお持ちの方ならどなたでも、無料でご利用できます。(町外可)

■お問い合わせ先
東串良町委託事業子育て支援センター
ひまわり館(青葉保育園内)
☎(63)5533

3月誕生日

満一歳

すこやかスナッブ。



^{あん}
清瀧 杏ちゃん
(新川西中)

平成 23 年 3 月 15 日生まれ
父：美東士さん 母：さおりさん
★ご両親から一言★

^{あん}
兄さんじゃないよ!! 杏さんだよ!!
^{あん}
兄ちゃんじゃないよ!! 杏ちゃんだよ!!
元気で明るい、なでしこになってね!!



^{ゆうせい}
津平 夢誠ちゃん
(新 町 中)

平成 23 年 3 月 14 日生まれ
父：昭一さん 母：香鈴さん
★ご両親から一言★

1才のおたんじょう日おめでとう□□
お兄ちゃん・お姉ちゃんに
いじられつつ、スクスクと
夢誠の笑顔にみんな元気をもらっているよ!!



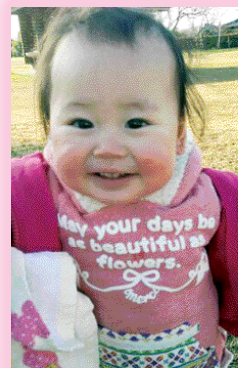
^{ゆい}
宮本 優衣 ちゃん
(池之原上西)

平成 23 年 3 月 18 日生まれ
父：康章さん 母：久美子さん
★ご両親から一言★
明るく優しい子になってね。



^{あきたか}
村山 暁隆ちゃん
(ルピナスタウン池之原)

平成 23 年 3 月 26 日生まれ
父：博隆さん 母：知恵さん
★ご両親から一言★
やさしく、たくましく育ててね
(*^-^*)



^{はぐみ}
松田 育愛 ちゃん
(唐 仁)

平成 23 年 3 月 25 日生まれ
父：将光さん 母：樹里さん
★ご両親から一言★
☆1歳のお誕生日おめでとう☆
これからもお姉ちゃんと仲良く、
すくすく元気で素敵な
女の子に育ててね!



任期満了に伴う東串良町長選挙及び 東串良町議会議員補欠選挙が行われました。

2月26日（日）、東串良町長選挙及び東串良町議会議員補欠選挙が行われ、即日開票されました。開票結果は次のとおりです。

■有権者数（選挙当日）■ 総数 5,839人 男 2,687人 女 3,152人

東串良町長選挙

■有効投票総数 4,716票
■無効投票総数 53票
■投票率 81.67%
■得票数（得票順・敬称略）

	氏名	所属	得票数
当	奥園 拓夫	無	2,807票
	寺園 一海	無	1,909票

東串良町議会議員補欠選挙

■有効投票総数 4,583票
■無効投票総数 180票
■投票率 81.59%
■得票数（得票順・敬称略）

	氏名	所属	得票数
当	泊 重巳	無	1,670票
	田尾 洋子	無	1,544票
	大窪 輝昭	無	1,369票



☎ 099414215101

地域医療連携室

鹿屋医療センター

県民健康プラザ

■お問い合わせ先

●参加料 無料

●対象者 どなたでも参加できます。

●場所 鹿屋医療センター5階ラウンジ

●時間 毎月第4土曜日 10時～12時

●日時

「あやめ会」を開催します。

がん患者さんと家族が体験や悩みを語り合う「あやめ会」を開催します。

「あやめ会」を開催

市町村 交通災害共済

交通災害共済は市町村で行う助け合いの制度です

お得な掛金！年会費

ひとり年額500円です。

途中加入も同額です。

500円

充実の補償！見舞金（最高）

100万円（死亡の場合）

災害見舞金

5等級 …… 9万5千円
1等級 …… 100万円 6等級 …… 7万5千円
2等級 …… 18万円 7等級 …… 5万5千円
3等級 …… 13万5千円 8等級 …… 3万5千円
4等級 …… 11万5千円 9等級 …… 2万5千円

共済期間

平成24年4月1日～翌年3月31日

申込みは3月中に町役場等へ

その他くわしいことは東串良町役場総務課までおたずね下さい。

■お問い合わせ先 東串良町役場 総務課 内線213

必ずチェック 最低賃金！

鹿児島県最低賃金	時間額	効力発生日
	647円 【平成23年10月28日までは642円】	平成23年10月29日

特定最低賃金（産業別最低賃金）

産業名	時間額	効力発生日
電子部品・デバイス・電子回路、電気機械器具、情報通信機械器具製造業（医療用計測器製造業を除く、ただし心電計製造業は含む）	696円 【平成23年12月24日までは692円】	平成23年12月25日
百貨店、総合スーパー	676円 【平成23年12月27日までは672円】	平成23年12月28日
自動車（新車）小売業	716円 【平成23年12月17日までは710円】	平成23年12月18日

鹿児島労働局・労働基準監督署

<http://kagoshima-roudoukyoku.jsite.mhlw.go.jp> 最低賃金テレホンサービス☎099-223-8881

朝夕のあいさつで 明るいまちづくりを

平成 23 年中に発生した肝付署管内の刑法犯認知件数は 96 件でした。前年に比して 30 件減少しましたが、少年らによるコンビニ強盗や傷害致死など地域住民を震撼させるような事件が発生しました。3 月から 4 月にかけてのこの時節は、卒業や入学、就職など人々の別れや出会いの場が多くなります。気の緩みから少年非行に走るケースも少なくありません。日々のあいさつなど地域住民が積極的に声をかけ合うなどして犯罪防止の運動を推進しましょう。

肝付署管内における刑法犯認知件数の推移

種 別	平成 23 年	平成 22 年	平成 21 年	種 別	平成 23 年	平成 22 年	平成 21 年
凶悪犯	1 件	1 件	2 件	知能犯	0 件	3 件	2 件
粗暴犯	4 件	9 件	5 件	風俗犯	0 件	1 件	1 件
窃盗犯	89 件	107 件	127 件	その他	2 件	5 件	6 件

昨年中の刑法犯認知件数の 93% が窃盗犯罪です。家のカギ、車のドアロック、自転車のツーロックなど忘れずに。

おれおれ詐欺被害額 106 億円

警察庁が発表した平成 23 年の「おれおれ詐欺」の被害総額は、前年比 34.1% 増の 106 億 2,200 万円でした。おれおれ詐欺など 4 類型を合わせた「振り込め詐欺」全体の認知件数は 6,200 件余で、被害総額は 127 億 8,179 万円(前年比 26.7% 増)に上っています。

一方、県内において発生した平成 23 年中の振り込め詐欺は 17 件、被害額 約 2,780 万円(県警まとめ)となっています。認知件数は、前年に比べて半減したものの、被害額は約 1 千万円増加しています。

17 件の内訳は

- ▼おれおれ詐欺 4 件(被害総額 200 万円)
- ▼架空請求詐欺 5 件(被害総額 約 440 万円)
- ▼融資保証金詐欺 8 件(被害総額 約 2,140 万円)

などとなっています。

また、金融商品等取引名目などを装った振り込め類似詐欺も 19 件(被害額 約 2 億 4,748 万円)発生しており県警では「ひとりで判断せず、必ず親族や警察に相談して欲しい」と振り込め詐欺に対する注意を呼びかけています。



防犯登録をしましょう

中学・高校の入学を機会に自転車を購入される方も多いのではないでしょうか。購入の際には、ぜひ防犯登録をされるようにお勧めします。

防犯登録(登録料 500 円)は、自転車販売店でできます。

防犯登録された自転車が盗まれ、放置自転車などとして発見された場合、警察で登録番号などを照合して持ち主にお返しします。防犯登録の有効期間は 12 年間です。

見守ります! 地域の安全・安心

「振り込め詐欺に注意」「空き巣にご用心」などの防犯「のぼり旗」を肝付署管内の要所に設置し、地域の安全・安心の取り組みを呼びかけています。「日々防犯」の心を忘れず、犯罪にあわない力をつけることが何よりも大切です。



あなたのネットバンクは大丈夫?



インターネットバンキングを利用した不正アクセスに注意!!

平成 23 年 4 月以降、金融機関が提供するインターネットバンキングに対する不正アクセス事案が全国で多発しています。

これは、インターネットバンキング会員の ID・パスワードを使用して勝手にアクセスし、口座預金を盗むというものです。

本県においても、会員本人名義の口座から数百万円が他人名義の口座に勝手に振り込まれて盗まれるという事案が複数発生しています。

このような被害を防ぐためには

- ID・パスワードの管理を徹底し、第三者に教えない
- パスワードを定期的に変更する
- 振込限度額を少額設定する
- パソコンのウィルス対策ソフトを常に更新する

など、防衛対策をしっかりとすることが大切です。

～口座預金が知らない間に他人名義の口座に振り込まれている!～
それは不正アクセス かもしれません!



肝付警察署・肝付地区防犯協会 0994-65-0110

刑法犯認知件数 肝付署管内 平成 24 年 1 月末現在

種 別	件 数	種 別	件 数
凶 悪 犯	0 件(±0)	知 能 犯	0 件(±0)
粗 暴 犯	1 件(+1)	風 俗 犯	0 件(±0)
窃 盗 犯	6 件(-1)	そ の 他	0 件(±0)

()内は前年同期比

『平成24年度国家公務員採用試験（大学卒業等程度）』日程のお知らせ

▽国家公務員採用総合職試験

【受付期間】

○インターネット

4月2日(月)～4月9日(月)

○郵送又は持参

4月2日(月)～4月3日(火)

【第1次試験日】

4月29日(日)

▽国家公務員採用一般職試験

【受付期間】

○インターネット

4月10日(火)～4月19日(木)

○郵送又は持参

4月10日(火)～4月11日(水)

【第1次試験日】

6月17日(日)

▽国税専門官採用試験

【受付期間】

○インターネット

4月2日(月)～4月12日(木)

○郵送又は持参

4月2日(月)～4月3日(火)

【第1次試験日】

6月10日(日)

▽法務省専門職員採用試験

【受付期間】

○インターネット

4月2日(月)～4月12日(木)

○郵送又は持参

4月2日(月)～4月3日(火)

【第1次試験日】

6月10日(日)

●受験申込方法について

受験申込を希望される方は、インターネットでの申込をお願いしています。インターネット環境の整っていない方は、人事院九州事務局までお問い合わせください。

※受験資格は、試験ごとに異なりますのでインターネットで確認するか、人事院九州事務局までお問い合わせください。

■お問い合わせ先

人事院九州事務局第二課
試験係

〒812-0013

福岡市博多区博多駅東2番

11号

TEL 092(431)7733

FAX 092(475)0565

～労働基準監督官採用試験要綱～

◇受験資格 昭和57年4月2日～

平成3年4月1日生まれの方

平成3年4月2日以降生まれの方で次に掲げる者。

(1) 大学を卒業した者及び平成25年3月までに大学を卒業する見込みの者

(2) 人事院が(1)に掲げる者と同等の資格があると認める者

◇試験の程度 大学卒業程度

◇インターネット受付期間

平成24年4月2日(月)午前9時～4月12日(木)受信有効

◇第1次試験 平成24年6月10日(日)

◇第2次試験 平成24年7月18日(水)・19日(木)

◇第1次試験合格者発表日 平成24年7月3日(火)

◇最終合格者発表日 平成24年8月22日(水)

■問い合わせ先

鹿児島労働局総務部総務課人事係

TEL 099-223-8275

「鹿児島のすがた2012」好評発売中

鹿児島県統計協会より、「鹿児島のすがた2012」普及斡旋の案内がありました。

価格については、1冊300円となります。

購入希望の方は、鹿児島県統計協会に申し込んでいただくか役場企画課へご連絡ください。

以下の場所においても直接購入できます。

○東串良町役場 企画課

TEL: 0994-63-3122

FAX: 0994-63-3138

○鹿児島県統計協会

TEL: 099-801-6885

FAX: 099-801-6886

○県庁生協売店

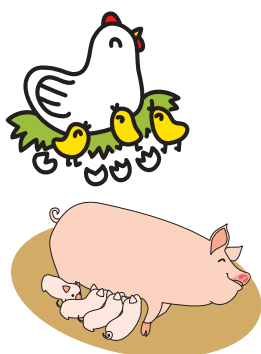
TEL: 099-286-5450

○県内書店など

(県庁書店) 099-259-1181 (FAX兼用)

(鹿児島県町村会)

TEL: 099-206-1026 (内線288)



■お問い合わせ先
最寄りの家畜保健衛生所
県庁畜産課
TEL 099(286)3224

○報告期限
牛、豚、馬等
↓平成24年4月15日(日)
家きん(鶏等)
↓平成24年6月15日(金)

○対象者
全ての家畜・家きん(鶏等)の飼養者

○お願いします。

飼養頭羽数や飼養衛生管理状況を報告していただくようお願いいたします。

ました。

平成24年2月1日時点の飼養頭羽数や飼養衛生管理状況を報告していただくようお願いいたします。

家畜伝染病予防法に係る家畜の所有者の定期報告

3月は自殺対策強化月間です

大切な人の悩みに気づいて

ひとりで悩んでいませんか？
ひとりで悩まず、下記窓口へご相談ください。



いのち支える

我が国の自殺者数は、平成10年に3万人を超え、その後も高い水準が続いています。鹿児島県の自殺率も全国ワースト9位（平成20年）と高い水準にあり、大隅地域は県内でも自殺死亡率の高い地域のひとつとなっています。

自殺は、さまざまな悩みにより心理的に「追い込まれた末の死」であり、「その多くが防ぐことのできる社会的な問題」だと言われています。

ひとりで悩まず、下記窓口へご相談ください。

相談窓口

東串良町の相談窓口 ☎ 0994-63-3103

大隅地域振興局 保健福祉環境部（鹿屋保健所）健康づくり

. ☎ 0994-52-2105

精神保健福祉 ☎ 0994-52-2124

（志布志保健所） ☎ 099-472-1021

鹿児島県精神保健福祉センター ☎ 099-218-4755

鹿児島県自殺予防情報センター ☎ 099-228-9558

こころの電話 ☎ 099-228-9566、☎ 099-228-9567

いのちの電話 ☎ 099-250-7000

※なお、その他の相談窓口は、鹿児島県ホームページの大隅地域振興局／健康・福祉／大隅地域自殺対策窓口リストでも確認することができます。

東串良町短歌会

罹災地にも新春の陽はふりそそぎ

復興と勇気の活気漲る みなぎ 松矢 京子

正月の二日は夫の命日で

今年も予等とお寺で忍ぶ 柚木原みつえ

幼な日に母より聞きし永井博士

時移ろへど輝き失せず 福永 康子

生れ来て千支七巡目の竜年に

昇竜のごとくすこやかなれと 谷口 勝義

雨あがり二十三夜市は人集り だか

つられて我も焼きいかを買う 永田 康朗

八十二才吾にやる気のまだ有るを

頼みて今年も書かむひたすら 藤元美保子

白波のさざ波やさし志布志湾

朝駈け馬の息も白きて 田之畑 稔

短歌会参加者募集のお知らせ

短歌会では、町内外の皆様で、故郷への想いや日常の素朴な題材を詠った投稿をお待ちしています。お気軽にご連絡ください。

投稿

郷愁（弥生） 高崎 唯子

花のまち

歌もくぐもる

※ 弥生 やよい かな

戦後間もない少年時代、朝のラヂオ歌謡の時間に流れてくる「七色の谷を越えて、流れていく風のリボン、輪になって・」何ともメランコリーな「花のまち」の旋律だった。

花と葉が

芽吹き競ひぬ

※ 山桜

彼岸のころになると、国見山系の至るところに山桜が開花する。日本人が特に山桜を愛でる理由は、鮮やかな緋の葉と薄い桜色の花が同時に芽吹き、散り際に潔いからである。

※各句内の季語に印が入っています。

平成 24 年度 第 1 回定例教育委員会のお知らせ

日 時

平成 24 年 4 月 10 日（火）

午前 10 時～

場 所

東串良町役場 3 階会議室

議 事

奨学生の決定について ほか

※基本的に公開ですが議案によっては、非公開になります。

【お問い合わせ先】
東串良町教育委員会

春の名菜席

おすすめコースお一人様 ￥2,000
新しいセンスのコースをご賞味ご堪能してください

歓送迎会・卒業祝い・合格祝い
ご予約承ります!!

春のおすすめ名菜

海鮮春巻 6本500円

桜海老・イカ・ホタテ・椎茸を入れ
XO醤で和え巻きあげました

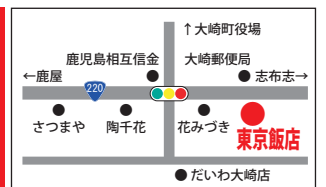
お知らせ：ドリンク多数揃えました！

中国名菜

東京飯店

大崎郵便局前 国道 220 号沿い

TEL 476-3100



戸籍の窓

『戸籍の窓』では、個人情報保護の観点から、役場住民課窓口等で申出のあった方のみを掲載しています。
掲載を希望される方は企画課までご連絡ください。

1月13日～2月12日

(敬称略)



結婚おめでとう

氏名 本籍 現住所

山下 瞬 鹿児島市 鹿屋市
永田 実由貴 川西 鹿屋市
川路 博人 川東 川東
中田 弘子 宮崎県 川東
上之園 薫 新川西 鹿屋市
福田 遥 肝付町 鹿屋市
田原 光 新川西 新川西
小屋 真寿美 大崎町 新川西



お誕生おめでとう

氏名 保護者 振興会

徳永 遥音^{かのん} 浩人 上山野
岸良 優杜^{ゆうと} 美龍 大唐 仁



冥福を祈ります

氏名 年齢 振興会

瀬戸山 正人 八三 唐 仁
岩元 利春 七八 池之原 下
山川 虎市 九五 大塚 原
新馬場 道廣 八四 池之原 中
内村 ノシ 八五 川西 二
福留 春吉 九四 岩弘下 東二
寺園 エキ 九七 溜水下 東
寺園 博 八六 永峯 上

町社協だより

(2月12日現在)

◎香典返しとして、次の方々から町社会福祉協議会に寄付をいただきました。

▼唐仁の故・瀬戸山正人さんのご遺族・瀬戸山ミツ子さんから
▼池之原下の故・岩元利春さんのご遺族・谷口奈津子さんから
▼大塚原の故・山川虎市さんのご遺族・高崎まり子さんから

謹んで故人の冥福をお祈りいたしますとともに、心からお礼申し上げます。

▼池之原中の故・新馬場道廣さんのご遺族・新馬場スズ子さんから
▼川西二の故・内村ノシさんのご遺族・内村純子さんから
▼岩弘下東二の故・福留春吉さんのご遺族・福留トシ子さんから
▼溜水下東の故・寺園エキさんのご遺族・寺園武志さんから
▼永峯上の故・寺園博さんのご遺族・寺園良子さんから

ふるさと納税

のご紹介

▽大阪府にお住まいの 宮園 幸一さんから
▽神奈川県にお住まいの 上新原 功さんから
納めていただきました。
大切に使用させていただきます。
ありがとうございました。

公営住宅情報

(平成24年3月12日現在)

ただ今、入居者募集中!!

第二池之原団地

※(汲み取りトイレ)

1戸

※申込期間 3月16日(金)まで

●退去をされる方は、1ヶ月前までにご連絡ください。

◆詳しくは、役場総務課財務係へお問い合わせください。

☎63-3131 内線212



総合保険代理店

広告

さくらファミリー

～取扱保険会社(代理店)～

●メットライフ アリコ

●アメリカンファミリー生命(アフラック)

MetLife Alico
メットライフ アリコ

Aflac
アフラック

お気軽にご相談ください! ご案内は全て無料です

※給付金等の手続きに関するご相談!

(通販や代理店が遠方の方も対応します)

ドクター オブ ドクターズネットワーク 認定プロデューサー (T-PEC)

代表 櫻木 孝志

〒893-1614

鹿児島県肝属郡東串良町新川西1447-1

TEL 0994-63-1266

携帯 080-5287-3579

sakura2006life@yahoo.co.jp



日曜在宅医当番

3月18日	児玉医院	63-8522
25日	はらだ整形外科	63-8080
4月1日	内村産婦人科	63-2521
8日	岩重医院	63-8514
消防案内 0994-43-0119 (テープ)		
日曜・祝日・夜間等		
急患のための当番医です。		
一火事・救急は『119』番へー		

水道漏水当番

3月	立石電気水道設備	63-8439
4月	(有)野村設備工業	63-0757

3月の納税

水道料	(1月～2月分)
口座引落日	(4月2日)

★納期限までに納入しましょう。

※公共料金の納付を口座振替で希望している方は
残高をご確認ください。

東串良町役場ダイヤルイン番号

課名	直通番号
住民課	63-3102
福祉課	63-3103
税務課	63-3109
会計室	63-3121
総務課	63-3131
企画課	63-3122
経済課	63-3123
建設課	63-3126
農業委員会	63-3129
議会事務局	63-3132
監査委員室	63-3132
管理課	63-3133
社会教育課	63-3134

場所

役場	(63) 3131
保健センター	(63) 3131
総合センター	(63) 2122
総合体育館	(63) 9888
町民運動場	(63) 9888
多目的広場	(63) 9888
屋内ゲートボール場	(63) 9888
池之原小学校	(63) 2048
柏原小学校	(63) 8504
東串良中学校	(63) 2071
改善センター	(63) 8881
福祉センター	(63) 4760
地域包括支援センター	(63) 0930

ごみ収集 清掃センター (63) - 0168

市燃	市街地区ごみ収集 AM7:00～AM8:00
農燃	農村地区ごみ収集 AM7:00～AM8:00
その他不燃	その他燃やせないごみ収集 AM7:00～AM8:00
ストックヤード	ストックヤード(電池・電球・刃物等)搬入品 AM7:00～AM8:00
資源	資源ごみ収集 AM7:00～AM8:00
資中	資源ごみ中央収集 AM9:00～PM12:00 PM1:00～PM4:00
粗大	粗大ごみ

※平成20年4月より直接搬入のみとなりました。

こよみ CALENDAR

※変更される場合があります。ご注意ください。

3/13 ▶ 4/12

日	行事	ごみ	日	行事	ごみ
			28		その他不燃
			水		
13	・中学校卒業式 東	農燃	29		市燃
火			木		
14	・乳児・7か月児健診 保 PM1:00～	ストックヤード	30		農燃
水			金		
15	・健康体力づくり教室 保 PM6:00～	市燃	31		
木			土		
16	・池之原幼稚園卒園式	農燃	1		資中
金			日		
17	彼岸 青少年育成の日		2		市燃
土			月		
18	家庭の日 春社日	資中	3		農燃
日			火		
19	育児の日	市燃	4	清明	その他不燃
月			水		
20	春分の日	農燃	5	・三種混合予防接種 保 PM1:00～	市燃
火			木		
21		資	6	・小・中学校始業式 東池柏 ・小・中学校入学式 池柏	農燃
水			金		
22	・小学校卒業式 池柏 ・健康体力づくり教室 保 PM7:00～	市燃	7	世界保健デー	
木			土		
23	・小・中学校終了式 東池柏	農燃	8	花まつり	資中
金			日		
24	・ルーピン中学校野球大会 (25日まで) 運東		9	・池之原幼稚園入園式 ・あそんもそ会 福 AM9:30～	市燃
土			月		
25	・ルーピン祭り&潮干狩り	資中	10		農燃
日			火		
26	・あそんもそ会 福 AM9:30～	市燃	11	メートル法公布記念日	ストックヤード
月			水		
27		農燃	12	・ポリオ予防接種 保 PM1:00～	市燃
火			木		

●発行／東串良町企画課

〒893-1693 鹿児島県肝属郡東串良町川西1543 ☎0994-63-3122 Fax 0994-63-3138

東串良町のホームページ <http://www.minc.ne.jp/ru-pin/> E-mail ru-pin@po.minc.ne.jp